

Gemeindenachrichten – Sonntag, den 22.11.2020		Moos, Platt, Pfelders, Rabenstein, Stuls
WOCHENENDDIENST	ÄRZTE	APOTHEKE
Sa. 21.11 und So. 22.11.	Dr. Beccarello Tel. 0473/643689 347/2747412	Sa. 21.11. und So. 22.11. Apotheke St. Martin Tel. 0473/641950
Sa. 28.11. und So. 29.11.	Dr. Peracchi Tel. 351/8911342	Sa. 28.11. Salusapotheke Piavestr. 36 Tel. 0473/236606; So. 29.11. Drususapotheke Rennweg 58 Tel. 0473/236357

Mitteilung der Gemeindeverwaltung Zugänglichkeit der Gemeindeämter Aufgrund der neuesten Verfügungen zur Eindämmung des Corona Virus bleiben die Gemeindeämter zugesperrt. Es können Termine vereinbart werden. Alle dringenden Anfragen sind telefonisch oder per e-Mail zu stellen an:

- Gemeinde, Tel. 0473 861100 info@moosip.bz.it
- Melde-und Wahlamt, Tel: 0473 861102 elisabeth.goegle@moosip.bz.it
- Standesamt, Tel: 0473 861101 elfriede.gufler@moosip.bz.it
- Lizenzamt, Tel. 0473 861112 oswald.poell@moosip.bz.it
- Bauamt, Tel. 0473 861111 waltraud.lanthaler@moosip.bz.it
- Buchhaltung, Tel. 0473 861114 katrin.spinell@moosip.bz.it
- Steueramt, Tel. 0473 861107 edith.lanthaler@moosip.bz.it
- Öffentliche Arbeiten Tel. 0473 861110 hannes.zoeschg@moosip.bz.it

Bis auf weiteres entfallen alle SPRECHSTUNDEN des Bürgermeisters und der Gemeindeferenten;

Es wird dringend ersucht zu Hause zu bleiben und auch Spielplätze zu meiden;

Eintragung in das Verzeichnis der Stimmzähler Der Bürgermeister ersucht alle WählerInnen, welche bereit sind, sich in das Verzeichnis der Stimmzähler (innerhalb November 2020) eintragen zu lassen, ein entsprechendes Gesuch im Wahlamt der Gemeinde einzureichen. Die Vordrucke liegen im Gemeindeamt auf oder können von der Homepage www.gemeinde.moosinpasseier.bz.it unter Bürgerservice - Formulare - Formulare Wahlamt heruntergeladen werden.

Die Gemeindeverwaltung von Moos teilt mit, dass es am Di. 24.11. in Platt Dorf wegen Arbeiten am Widum von 14-16 Uhr zur Unterbrechung der Trinkwasserversorgung kommen kann. Wir bitten um Verständnis.

Amtstierärztliche Mitteilung Dr. Helmuth Gufler teilt mit, dass aufgrund der Covid 19 Bestimmungen der Personenkontakt auf ein Minimum reduziert werden muss. Daher liegen im Eingangsbereich der Gemeinde (St. Martin und Moos) sowie des Sprengels (St. Leonhard) 2 Formulare auf: Tierbewegungen (grün) und Tierverlust (Alm) (weiss). Diese können zu den üblichen Öffnungszeiten mitgenommen oder direkt vor Ort ausgefüllt werden und dann in die dort vorhandenen Boxen eingeworfen werden. Es wird darauf hingewiesen, dass nur vollständig ausgefüllte und unterschriebene Formulare bearbeitet werden. Für alle anderen Fälle (Hunde Umschreibungen, Abmeldungen Hausschlachtungen, Ansuchen etc.) bleibt die persönliche Sprechstunde bis auf weiteres aufrecht.

Die Online- Einschreibung in den Kindergarten für 21/22 findet vom 04. bis 14.01.2021 statt und erfolgt ausschließlich über den SPID-Zugang oder die aktivierte Bürgerkarte. Es müssen auch jene Kinder eingeschrieben werden, die den Kindergarten bereits besuchen. Die Familien sind bereits jetzt ausdrücklich angehalten, sich einen SPID-Account anzulegen oder die Bürgerkarte zu aktivieren. Information der Familien über den veränderten Einschreibemodus • Infos zum SPID-Account finden sich unter <https://www.spid.gov.it/richtiedi-sp?id=de>. Für Probleme müssen sich die Familien an den jeweiligen Provider (z.B. poste italiane) wenden. • Informationen zur Aktivierung der Bürgerkarte und zur

Installation von Lesegerät und Software finden Sie in myCIVIS unter folgendem Link:

<https://my.civis.bz.it/public/de/buergerkarte.htm>. • Für myCivis ist die grüne Nummer der e-Government- Dienste vorgesehen.

Hilfe für Senioren Wer in dieser Zeit Hilfe benötigt (z.B. Einkäufe erledigen, Arztgänge.) kann sich bei der Seniorenleiterin der Senioren im KVW Moos Maria Luise 347/8250917 melden.

KVW: •Freistellung Covid-19 für Eltern Bis zum 31.12.2020 haben Eltern von zusammenlebenden Kindern bis zu 14 Jahren Anrecht auf „smart working“, wenn der Sanitätsbetrieb die Quarantäne der Bildungseinrichtung (Kinderhort, Kindergarten, Schule) verordnet hat. Nur wenn „smart working“ nicht möglich ist, kann die Freistellung Covid-19 beantragt werden. Informationen erteilen die Büros des Patronats KVW-Acli,

www.mypatronat.eu •**Bonus für PC, Tablet und Internet** Seit 09.11. gibt es den sogenannten „Bonus PC“. Anrecht haben jene Personen, welche eine ISEE von weniger als 20.000 Euro aufweisen. BürgerInnen, welcher diesen Bonus beantragen möchten, müssen über eine gültige ISEE-Erklärung verfügen. Die Verrechnung des Bonus erfolgt dann durch den Anbieter (z.B. Tim, Vodafone, Wind etc.), welcher die Dienstleistung anbietet. Für die ISEE wenden Sie sich an die KVW Service, www.kvwservice.eu

Hallo Kinder, seid ihr zwischen 5 und 11 Jahre alt und möchtet ihr das ABC des Skifahrens sowie den richtigen Rennschwung lernen? Dann kommt zu uns und startet mit uns in die neue Skisaison! In einem Trainingsprogramm ist für Mädchen und Jungen das passende Trainingsangebot dabei. **Lerngruppe:** Für Kinder, die bereits einen Skikurs besucht haben und mit Freude und Spaß ihre Grundfertigkeiten weiter verbessern möchten. Keine Skirennen- begrenzte Teilnehmerzahl, eine Aufnahme in die Renngruppe nach Absprache möglich. **Renngruppe:** Die Skitechnik von Grund auf richtig erlernen und verbessern, sich Disziplin und Durchhaltevermögen Aneignen und sich mit dem nötigen Ehrgeiz im sportlichen Wettkampf messen. Anmeldeschluss bis 25.11.2020. Skiteam Passeiertal: Info unter 3403447586.

Arbeitsgemeinschaft für Behinderte Aufgrund der Corona-Krise finden die Adventfeiern am 05.12. in St. Martin und am 06.12. in Eppan nicht statt.

KVW und ITAS Wir organisieren im Safety Park (Verkehrssicherheitszentrum in Bozen) ein kostenloses Winterfit – Training am Sa, 28.11. von 8.15–12.15 Uhr. Teilnehmerzahl ist begrenzt. Interessierte können sich bei Anneliese Tel. 348/7293955 melden.

Raika Passeier Ab Mo, 16.11.20 sind die Schalter nur gegen Vormerkung vormittags zugänglich, am Nachmittag ist geschlossen. Terminvormerkung unter 0473 659659 oder passeier@raiffeisen.it.

Zu vermieten Vermiete Kleinwohnung in St. Martin, PKW Stellplatz, sonnig, gr. Balkon, möbliert, Du/WC extra, kl.Kü, gr.Wohn/Schlafbereich. Ideal für Single. Tel. 3483634054.

Arbeitsmarkt

•Die Gemeindeverwaltung von Moos teilt mit, dass ein öffentlicher Wettbewerb nach Titeln und Prüfungen zur Besetzung einer Stelle als Verwaltungsassistent/in in Vollzeit (der deutschen Sprachgruppe vorbehalten), mit unbefristetem

Arbeitsvertrag (6. FE, 38 Wochenstunden) ausgeschrieben ist. Abgabetermin ist innerhalb 12 Uhr des 7.12.2020. Der vollständige Ausschreibungstext liegt im Personalamt der Gemeinde auf und ist auf der Internetseite www.gemeinde.moosinpasseier.bz.it abrufbar.

•Suche Arbeit als Haushaltshilfe Tel. 349/7297006.

•Das Apfelhotel Torgglerhof in Saltaus/Passeier sucht ab Mitte Februar zur Verstärkung unseres Teams ein Servicemitarbeiter oder Lehrling, eine/n Frühstückskoch und eine/n Chef de Partie. Wir freuen uns auf Deine Bewerbung! Tel: 0473645433 oder info@apfelhotel.com

•Ab Weihnachten 2020 oder ab Februar 2021 suchen wir noch folgende Mitarbeiter (w/m): -Sommelier, -Chef de Rang, - Bedienung in Teilzeit für morgens oder abends, -Servierlehrling, -Kochlehrling, -Patisserielehrling, -Rezeptionist/in, - Nachtportier. Geboten werden eine gute Entlohnung, Verpflegung, Weiterbildungsmöglichkeiten und große Sportmöglichkeiten. Unterkunft bei Bedarf vorhanden. Andreus Resorts, 0473/491330 oder personal@andreas.it

•Alpi Fenster sucht (m/w) ab sofort geschickte Mitarbeiter in der Kunststofffensterfertigung, Tischlerlehrlinge und Maler/Lackierer für seine Fenster- und Haustürenproduktion. Kontaktieren Sie uns telefonisch unter 342 7473727.

•Lorenz Pan AG sucht für das Werk in St. Martin: Mitarbeiter/in (m/w) für die Arbeitsvorbereitung im Maschinenbau und Anlagentechnik (m/w) in Vollzeit. Voraussetzung: Technische Grundkenntnisse. Von Vorteil: AutoCAD und SolidWorks Kenntnisse. Bewerbung an Lorenz Pan AG, Johann-Kravoggl-Str. 10, 39100 Bozen oder walter.tschoell@lorenzpan.com – Tel. 0471/200196 (Kontaktperson: Walter Tschöll)

•Stroblhof Active Family SPA Resort sucht Hotelsekretär/-in in Jahresstelle mit Asa j Kenntnissen; info@stroblhof.com oder Tel. 0473 010100

•Auto Freitag sucht Karosseriebauer (m/w) mit Lehrabschluss, auch mit wenig Arbeitserfahrung, zum baldmöglichen Eintritt. Es erwarten Dich abwechslungsreiche Aufgaben wie Reparatur der Karosserien, Unfallinstandsetzung sowie Oldtimer-Restaurationen in einem jungen Team und leistungsgerechte Entlohnung. Bewerbung unter Tel. 0473-656202 oder info@autofreitag.it

•Ab Februar suchen wir für eine lange Saison von über 10 Monaten folgende Mitarbeiter (w/m): -Chef de Rang, - Konditor/in, -Servier-, Koch- und Konditorlehrling, Frühstücksbedienung von 6-14 Uhr, -Hotelsekretär/in - Rezeptionist/in. Geboten wird gute Entlohnung, Verpflegung, Aus- und Weiterbildung und viele Sportmöglichkeiten. Unterkunft bei Bedarf vorhanden. Andreus Resorts, 0473/491330 - personal@andreas.it

•Maurerlehrling, Maurer, Hilfsarbeiter und Baggerfahrer für die Firma Eurobeton 2000 gesucht Tel. 335-5298923.

•Wer hilft uns im Covid Notfall? Das Altersheim St. Leonhard sucht Krankenpfleger, Pflegekräfte und Hilfskräfte. Wir befinden uns derzeit in turbulenten Zeiten, durch die steigenden Infektionszahlen sind wir stark gefordert und versuchen uns vorzubereiten. Im Frühling haben wir bereits Erfahrungen mit dieser Situation gemacht und wir haben gelernt, dass wir mögliche Dienstaussfälle von Fachkräften vorübergehend ersetzen müssen. Deshalb wenden wir uns an alle, die bereit sind, uns im Notfall in der Pflege und den hauswirtschaftlichen Tätigkeiten zu unterstützen. Gerne können sich auch pensionierte Krankenpfleger bewerben. Ansprechen möchten wir auch alle Pflegekräfte, welche im Gastgewerbe arbeiten und momentan keiner beruflichen Tätigkeit nachgehen können. Die Anstellung über ein befristetes Arbeitsverhältnis würde je nach Pandemieverlauf kurz- oder mittelfristig und nach angemessener Einarbeitung erfolgen. Für ein sicheres Arbeitsumfeld durch Schutzkleidung, Mund-Nasen-Masken usw. ist gesorgt. Bei Interesse und Verfügbarkeit melden Sie sich bei uns unter der Telefonnummer 0473-656086 oder

schicken Sie uns Ihre Kontaktdaten inkl. Angaben zur Ihrer Ausbildung an info@altersheim.it. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung. Ungewisse Zeiten fordern kreative Lösungen.

• Lorenz Pan AG sucht: Elektro-Schaltplan-Zeichner/in (m/w) Vollzeit. Bewerbung an Lorenz Pan AG, Johann-Kravoggl-Str. 10, 39100 Bozen oder walter.tschoell@lorenzpan.com – Tel. 0471/200196 (Kontaktperson: Walter Tschöll)